

b) les marins enrôlés à bord d'un bateau de pêche belge qui satisfont aux conditions prévues à l'article 2 de l'arrêté royal du 18 août 1964 fixant les conditions selon lesquelles les enfants de moins de quinze ans peuvent effectuer du travail à bord des bateaux de pêche.»

Art. 2. Cet arrêté entre en vigueur le 16 août 1971.

Art. 3. Notre Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 juin 1972.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes,

b) de aan boord van een Belgisch vissersvaartuig nagemons-terde schepelingen die beantwoorden aan de voorwaarden gesteld bij artikel 2 van het koninklijk besluit van 18 augustus 1964 tot vaststelling van de voorwaarden onder welke kinderen van minder dan vijftien jaar arbeid aan boord van vissersvaartuigen mogen verrichten.»

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 16 augustus 1971.

Art. 3. Onze Minister van Landbouw en Middenstand is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 juni 1972.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Landbouw en Middenstand,

L. TINDEMANS

5 AOUT 1972. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 9 septembre 1971 concernant l'octroi de subsides pour la culture de la luzerne

Le Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes,

Vu l'arrêté ministériel du 9 septembre 1971 modifié par l'arrêté ministériel du 8 juin 1972, concernant l'octroi de subsides pour la culture de la luzerne;

Vu la décision de la Commission des Communautés européennes du 22 juin 1972 COM (72) 686 def., relative à l'octroi en Belgique d'une aide en vue de la production de la luzerne;

Vu l'article 2, alinéa 2, de la loi du 23 décembre 1946, portant création d'un Conseil d'Etat;

Vu l'urgence,

Arrête :

Article 1er. L'octroi de la prime dégressive à la culture de luzerne instauré en vertu de l'article 1er de l'arrêté ministériel du 9 septembre 1971 est supprimé pour l'année de récolte 1973.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er août 1972.

Bruxelles, le 5 août 1972.

L. TINDEMANS

5 AUGUSTUS 1972. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 9 september 1971 betreffende de toekenning van toelagen voor de luzerneteelt

De Minister van Landbouw en Middenstand,

Gelet op het ministerieel besluit van 9 september 1972, gewijzigd bij ministerieel besluit van 8 juni 1972, betreffende de toekenning van toelagen voor de luzerneteelt;

Gelet op de beschikking van de Commissie van de Europese Gemeenschappen van 22 juni 1972 COM (72) 686 def. betreffende de toekenning van subsidies voor de verbouw van luzerne in België;

Gelet op artikel 2, tweede lid, van de wet van 23 december 1946 houdende oprichting van de Raad van State;

Gelet op de hoogdringendheid,

Besluit :

Artikel 1. De toekenning van de krachtens artikel 1 van het ministerieel besluit van 9 september 1971 ingestelde degressive premie voor de luzerneteelt wordt voor wat het teeltjaar 1973 betreft opgeheven.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking met ingang van 1 augustus 1972.

Brussel, 5 augustus 1972.

#### MINISTERE DES CLASSES MOYENNES

11 AOUT 1972. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal organique du 22 décembre 1938 prévu par la loi du 10 juin 1937 qui étend les allocations familiales aux employeurs et aux travailleurs non salariés

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 10 juin 1937 étendant les allocations familiales aux employeurs et aux non salariés et notamment l'article 9, modifié par la loi du 26 février 1954 et par l'arrêté royal n° 71 du 10 novembre 1967;

Vu la loi du 9 juin 1970 portant programmation sociale en faveur des travailleurs indépendants, notamment l'article 23;

Vu l'arrêté royal organique du 22 décembre 1938 prévu par la loi du 10 juin 1937 qui étend les allocations familiales aux employeurs et aux travailleurs non salariés et modifié par les arrêtés royaux des 31 décembre 1965, 20 juillet 1970, 25 octobre 1971 et 26 novembre 1971, notamment les articles 92 et 94;

#### MINISTERIE VAN MIDDENSTAND

11 AUGUSTUS 1972. — Koninklijk besluit tot wijziging van het organiek koninklijk besluit van 22 december 1938, voorzien bij de wet van 10 juni 1937 houdende uitbreiding van de kindertoelagen tot de werkgevers en de niet-loontrekkende arbeiders

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 10 juni 1937 houdende uitbreiding van de kindertoelagen tot de werkgevers en de niet-loontrekkende arbeiders, inzonderheid op artikel 9, gewijzigd bij de wet van 26 februari 1954 en bij koninklijk besluit nr. 71 van 10 november 1967;

Gelet op de wet van 9 juni 1970 houdende sociale programmatie ten voordele van de zelfstandigen, inzonderheid op artikel 23;

Gelet op het organiek koninklijk besluit van 22 december 1938, voorzien bij de wet van 10 juni 1937 houdende uitbreiding van de kindertoelagen tot de werkgevers en de niet-loontrekkende arbeiders, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 31 december 1965, 20 juli 1970, 25 oktober 1971 en 26 november 1971, inzonderheid op de artikelen 92 en 94;